



Brauchtumswoche Fiesch  
30. September – 6. Oktober 2012  
Patronat: Schweizerische Trachtenvereinigung  
Volkstanz – Volkslied – Handwerk – Volksmusik

Semaine de coutumes à Fiesch  
30 septembre au 6 octobre 2012  
Patronat: Fédération nationale des costumes suisses  
Danse populaire - Chanson populaire - Artisanat - Musique populaire

Stand 4. Okt. 2011 – Änderungen vorbehalten

## Wahlfächer und Abendprogramme / Programmes à choix et soirées

Sonntag – Dimanche	Montag – Lundi	Dienstag – Mardi	Mittwoch – Mercredi	Donnerstag – Jeudi	Freitag - Vendredi
<b>Anreise Arrivée</b>	<b>15.00 – 15.45 Uhr / h : Offene Tanzen und Offene Singen – Chants ou danses pour tous</b>				
	Offenes <b>Tanzen</b> für Erwachsene, Jugendliche und Kinder <b>Dances</b> pour tous, adultes, jeunes et enfants	Offenes <b>Singen</b> für Erwachsene, Jugendliche und Kinder <b>Chants</b> pour tous, adultes, jeunes et enfants		Offenes <b>Tanzen</b> für Erwachsene, Jugendliche und Kinder <b>Dances</b> pour tous, adultes, jeunes et enfants	Achtung: Beginn Wahlfächer um 15 Uhr! Attention: Les branches à option commencent à 15 h!
	<b>16.00 – 17.45 Uhr/h : Wahlfächer – Branches à option</b>				<b>15.00 – 16.45 Uhr/h</b>
	Tanzen für Fortgeschrittene (Schweiz) Dances pour avancés (Suisse)	Tanzen für Fortgeschrittene (Schweiz) Dances pour avancés (Suisse)	<b>Freier Nachmittag  Après-midi libre</b>	Tanzen für Fortgeschrittene (Schweiz) Dances pour avancés (Suisse)	Tanzen für Fortgeschrittene (Schweiz) Dances pour avancés (Suisse)
	Internationale Volkstänze Dances populaires internationales	Internationale Volkstänze Dances populaires internationales		Internationale Volkstänze Dances populaires internationales	---
	Singen / Chant Wahlfach / programme à choix	Singen / Chant Wahlfach / programme à choix		Singen / Chant Wahlfach / programme à choix	Singen / Chant Wahlfach / programme à choix
Sportangebot (Jugend, Erw.) Activité sportives (Jeunes, adultes)	Sportangebot (Jugend, Erw.) Activité sportives (Jeunes, adultes)	Sportangebot (Jugend, Erw.) Activité sportives (Jeunes, adultes)		Sportangebot (Jugend, Erw.) Activité sportives (Jeunes, adultes)	
<b>Abendprogramm / Programmes soirées</b>					
20.30  Eröffnungsabend Soirée d'ouverture	Vortrag mit Musik / conférence avec musique  Anschliessend  Wunschtanzen / Danse à la demande oder/ou Wunschsingens/Chant à la dem	19.30 bis 23.00 Fiescher Märt / Marché de Fiesch Demonstration Handwerk/artisanat Ab 20.30 Parallel dazu Stubete auf der anderen Seite der Halle Parallèlement „Stubete“ dans l'autre partie de la halle		20.00 (ev. 20.30 Uhr) « Fiescher-Konzert » Mit Hitziger Chor und Quartett Laseyer « Concert de Fiesch » Bis ca. 22.30 Uhr	19.30 « Schnabelweid » mit/avec Christian Schmid Radio DRS und Zwischenmusik durch VMU Leiter et petits intermèdes musicaux avec les moniteurs des CM 21.00 Anschlussprogramm mit Tanzen und mehr / Continuation du programme avec danses et plus

Bitte wenden! Veuillez tourner !